

Personal Information/*Información Personal*

First Name(s):

Nombre(s):

Last Name(s):

Apellido(s):

Address:

Dirección:

Street

Apt. No.

City

State

Zip

Date of Birth:

Fecha de Nacimiento:

Country of Birth:

Pais de nacimiento:

Phone number:

No. de teléfono:

Gender:

Sexo:

Male/*Masculino*

Female/*Femenino*

E-mail : _____

Annual Household Income:

Ingresos Anuales de toda su casa:

₡

People in your household:

Cuántas personas en su casa:

A-Number:

Numero A:

Green Card Expiration Date:

Fecha de Vencimiento de la tarjeta verde:

Date you received your green card:

Fecha en que recibió su tarjeta verde:

How did you hear about this program?

¿Cómo se enteró de este programa?

- Church/*Iglesia*
- Previous Workshop/ *Taller anterior*
- Internet/Social Media
- Word of Mouth/*en su comunidad por familia o amigo*
- Community partner (library, college)/*otra organization en la comunidad (biblioteca, universidades) : -*

Why do you want to become a US. Citizen? *¿Por qué quiere convertirse en ciudadano Estadounidense?*

- Desire to "be an American"/ *Deseo ser ciudadano(a) "Americano(a)"*
- Ability to vote/ *Abilidad de votar en las elecciones*
- Increased family petitions/ *Hacer una peticion familiar*
- Family pressure/ *Presion de mi familia*
- Better employment opportunities/ *Mejores oportunidades de empleo*
- Increased/continued public benefits/ *Beneficios publicos*
- Increased ability to travel/ *Puedo viajar sin temor de perder mi residencia*
- "Better opportunities" / Rights/ *Por mis derechos y "mejores oportunidades"*
- To avoid renewing green card / *Para no renovar mi tarjeta de residencia*
- Long term monetary benefits/ *Beneficio financiero a largo tiempo*

Advertencia y Renuncia al derecho de reclamar

El propósito de este formulario es para informarle y avisarle que:

- El personal legal de Hogar Immigrant Services y nuestros voluntarios están comprometidos a ofrecer el mejor servicio posible y al menor costo para los clientes que califican para el proceso de naturalización.
- Es extremadamente importante que usted sea completamente sincero(a) con nosotros sobre su caso.
- En este taller, no es posible hacer un análisis con profundidad de casos complejos de inmigración.
- Tener delitos en su historial puede hacer que no reúna los requisitos y podría ponerlo en peligro de deportación. Debido a esto, usted debe ser honesto sobre cualquier contacto que haya tenido con la policía, incluso si no fue condenado, si ya ha pasado mucho tiempo desde el caso legal, o aunque le hayan dicho que su caso no le afectaría en el futuro.

ESTO ES UNA ADVERTENCIA: SI ALGUNA VEZ HA SIDO DETENIDO POR LA POLICIA, ACUSADO DE UN DELITO, FUE A JUICIO, ESTUVO EN FRENTE DE UN JUEZ, TUVO QUE PAGAR UNA MULTA O FIANZA, TUVO QUE HACER SERVICIO COMUNITARIO, O HA TENIDO QUE TOMAR CLASES POR ORDENES DE UN JUEZ, USTED DEBERÁ BUSCAR AYUDA LEGAL SOBRE SU CASO Y CONSULTAR SI LE CONVIENE APLICAR PARA LA CIUDADANIA.

Usted debe tener sus documentos de la corte y/o su historia de manejo para que podamos evaluar su elegibilidad. Por favor, tenga en cuenta que en este taller no será posible realizar una consulta larga sobre casos complejos. Si no podemos terminar su caso en nuestro taller, es importantísimo que busque ayuda legal profesional de un abogado o representante de inmigración acreditado.

LA FALTA DE BUSCAR UN CONSEJO LEGAL DE UN PROFESIONAL DE IMMIGRACION PUEDE RESULTAR EN QUE USTED SEA PUESTO EN PROCESO DE DEPORTACION. NO ENVÍE UNA SOLICITUD DE CIUDADANÍA SIN PRIMERO TENER LA CERTEZA QUE ES SEGURO.

Renuncia al derecho de reclamar:

Yo he leído el consejo y la alerta en esta hoja y entiendo los problemas que puedo enfrentar si presento una solicitud de ciudadanía sin antes consultar con un abogado de inmigración sobre el efecto que cualquier actividad criminal puede tener en mi caso. Si no hago caso de esta advertencia y presento mi solicitud de ciudadanía por mi cuenta, yo eximo de cualquier reclamo de responsabilidad a Hogar Immigrant Services, su personal y sus agentes. Yo también entiendo que yo recibo una consulta legal hoy y que la consulta de \$75 no es reembolsable.

Firmar _____

Fecha _____

CONTRATO DE CONSULTA INICIAL A DISTANCIA

HOGAR IMMIGRANT SERVICES

Yo entiendo que durante esta consulta, un abogado licenciado de Inmigración de **Hogar Immigrant Services (Hogar)**:

- Ha acordado reunirse conmigo por teléfono o videoconferencia para tratar mis asuntos de inmigración.
- Intentará contestar mis preguntas para ayudarme entender mi estatus migratorio y cualquier beneficio migratorio disponible para mí o para mis parientes.
- Entiendo que lo que se discute en esta reunión será mantenido confidencialmente por el personal y los voluntarios de Hogar en la medida requerida por la ley y la ética profesional.

Yo también entiendo que:

- Debo ser honesto(a) y proveer respuestas completas para que **Hogar** pueda ayudarme.
- Yo debo cooperar y ser respetuoso(a) con el personal de **Hogar**, voluntarios, y clientes.
- Si no soy honesto, no coopera, y no sigo las instrucciones, pongo en riesgo las posibilidades que Hogar me ayude o me de consejo legal correcto.

Con respecto a las responsabilidades que **Hogar** tiene con mi caso, yo entiendo que:

- **Hogar** NO continuará trabajando en mi caso más allá del tiempo reservado para esta cita.
- Si yo solicito que mi caso sea aceptado para representación, **Hogar** me asesorará en un tiempo oportuno si ellos tienen la capacidad de aceptar mi caso y entraré en un contrato formal por servicios adicionales en ese momento.
- Hasta que yo entre en un contrato formal, **Hogar** NO me está representando en ningún asunto ni capacidad legal.
- Todos los servicios son ofrecidos solamente con cita en nuestro horario regular (L-J, 9:00 a.m. a 5:00 p.m.)

Además, yo entiendo que el costo de la consulta es \$75, y que:

- Si mi caso es aceptado para representación legal habrán honorarios adicionales por servicios prestados en el futuro.
- Si es necesario que yo regrese para una consulta adicional y/o si mi consulta tarda más de 90 minutos, voy a ser cobrado una consulta adicional de \$75.

Si yo no regreso a **Hogar** por servicios adicionales, yo entiendo que mi archivo de consulta será destruido después de un año desde la fecha de la consulta.

Yo entiendo que es posible que **Hogar** no decidirá si va a aceptar mi caso el mismo día que mi consulta. Yo entiendo que mi caso no va a ser considerado por **Hogar** hasta que traiga todo mi documentación y honorarios relevantes requeridos por **Hogar** y el gobierno. Si mi caso es uno que **Hogar** puede considerar, mi representante de **Hogar** me va a proporcionar con una lista de documentos y honorarios requeridos para mi caso. Yo entiendo que aun si preparo todos mi documentos y honorarios, Hogar podría decidir no aceptar mi caso. Yo entiendo que hasta un contrato final esté firmado, Hogar no es mi representante legal.

Yo entiendo que si no estoy satisfecho(a) con los servicios prestados hoy, yo puedo pedir hablar con la directora del programa legal de **Hogar** y presentar una queja por escrito si es necesario. Si no logro resolver mi queja con la directora del programa legal de **Hogar**, ella me proporcionará instrucciones escritas para presentar mis inquietudes a la oficina principal de Caridades Católicas.

Si yo no regreso a **Hogar** por servicios adicionales, yo entiendo que mi archivo de consulta será destruido después de un año desde la fecha de la consulta.

Yo entiendo que es posible que **Hogar** no decidirá si va a aceptar mi caso el mismo día que mi consulta. Yo entiendo que mi caso no va a ser considerado por **Hogar** hasta que traiga todo mi documentación y honorarios relevantes requeridos por **Hogar** y el gobierno. Si mi caso es uno que **Hogar** puede considerar, mi representante de Hogar me va a proporcionar con una lista de documentos y honorarios requeridos para mi caso. Yo entiendo que aun si preparo todos mi documentos y honorarios, **Hogar** podría decidir no aceptar mi caso. Yo entiendo que hasta un contrato final esté firmado, Hogar no es mi representante legal.

Yo entiendo que si no estoy satisfecho(a) con los servicios prestados hoy, yo puedo pedir hablar con la directora del programa legal de **Hogar** y presentar una queja por escrito si es necesario. Si no logro resolver mi queja con la directora del programa legal de **Hogar**, ella me proporcionará instrucciones escritas para presentar mis inquietudes a la oficina principal de Caridades Católicas.

Autorización Para Utilizar la Comunicación Electrónica Para Consultas Legales a Distancia:

- Los sistemas electrónicos utilizados en la provisión de consultas legales a distancia incorporarán protocolos de seguridad de red y programas informáticos para proteger la confidencialidad de la información privada y protegida e incluirán medidas para proteger la privacidad de cualquier información discutida.
- El personal de **Hogar** garantizará la privacidad y la confidencialidad de toda la información recibida durante una consulta legal a distancia utilizando únicamente equipos autorizados por la organización y programas informáticos o plataformas de videoconferencia que proporcionan cifrado de comunicaciones de extremo a extremo.
- El personal de **Hogar** también me instruirá sobre la mejor manera de crear un ambiente privado y confidencial para mí durante mi consulta legal a distancia. Esto puede incluir, lo mejor posible, sentarme en una habitación tranquila durante la consulta, para que pueda tener una conversación privada sin interrupciones y/o distracciones.
- Entiendo que existen riesgos potenciales para el uso de la tecnología de videoconferencia, que incluyen, entre otros, interrupciones, acceso no autorizado por parte de terceros, y dificultades técnicas. Soy consciente de que **Hogar** o yo podemos suspender la consulta si creemos que las conexiones de videoconferencia no son adecuadas para la situación. En este caso, existe la opción de realizar la consulta por teléfono.
- Entiendo que mi consulta legal no se grabará en audio o video en ningún momento.
- Entiendo que **Hogar** puede usar correos electrónicos encriptados (seguros) para enviarme información confidencial. Este es el método que **Hogar** prefiere usar para garantizar la confidencialidad de mi información privada a través de la comunicación por correo electrónico. Entiendo que, al autorizar el uso de correo electrónico seguro, el correo electrónico encriptado que recibo requerirá que ingrese una contraseña única para abrir el correo electrónico. También entiendo que la palabra "SECURE" (en inglés) debe escribirse en la línea de asunto en todos los correos electrónicos para cifrar la comunicación por correo electrónico.
- Entiendo que los proveedores de correo electrónico más populares (como Gmail, Hotmail, Yahoo, etc.) no utilizan correo electrónico encriptado, lo que significa que otros pueden acceder a la información confidencial enviada o recibida utilizando esos proveedores de correo electrónico. Dichos correos electrónicos no seguros que contienen información confidencial enviada por mí a **Hogar** desde mi computadora personal, red, o teléfono es mi responsabilidad de proteger contra pérdidas o compromisos. También entiendo que, si recibo un correo electrónico, que no es encriptado, otra persona puede acceder a mi cuenta de correo electrónico y leerlo. **Hogar** no será responsable por el uso o divulgación adicional de la información confidencial.
- Entiendo que el correo electrónico y sus contenidos que pueden incluir información confidencial pueden ser reenviados, interceptados, imprimidos, o guardados por otros.
- Entiendo que Caridades Católicas tiene varios grupos internos, como administradores de informática, que tienen acceso a sus correos electrónicos y datos con fines administrativos, de cumplimiento, y de calidad.
- Entiendo que la comunicación por correo electrónico o mensajes de texto con **Hogar** es una conveniencia. Entiendo que el uso de la comunicación por correo electrónico o mensajes de texto no es apropiado para emergencias o problemas urgentes. El personal no revisa el correo electrónico ni los mensajes de texto, ni está obligado a hacerlo, fuera del horario comercial normal.
- Entiendo que los mensajes de texto se consideran información confidencial entre Hogar y yo. Sin embargo, los mensajes de texto no son seguros y los terceros pueden verlos si mi teléfono está perdido, robado, o comprometido. **Hogar** no será responsable por el uso o divulgación adicional de los mensajes de texto que contienen información confidencial guardados en el teléfono. Entiendo que mandar los mensajes de texto a través de la plataforma encriptada (segura) de WhatsApp es el método preferido de la comunicación por mensajes de texto entre **Hogar** y yo.
- Entiendo que, si uso el teléfono o la cuenta de correo electrónico de otra persona para comunicarme con **Hogar**, esa otra persona puede ser propietaria de esos datos y tener acceso para ver cualquier información confidencial enviada a **Hogar**.

Fecha: _____

Representante de Hogar: _____

Nombre del cliente: _____ Firma del cliente: _____

(Escribir en letra imprenta)

